

Goedkeuring van de op 4 Mei 1910 te Parijs ondert. Regeling, tot beteugeling van de verspr. van ontuchtige uitgaven.

Dans le cas où l'un des Etats contractants le dénoncerait, cette dénonciation n'aurait d'effet qu'à l'égard de cet Etat.

La dénonciation sera notifiée par un acte qui sera déposé dans les archives du Gouvernement de la République française. Celui-ci en enverra, par la voie diplomatique, copie certifiée conforme à chacun des Etats contractants, et les avisera en même temps de la date du dépôt.

Douze mois après cette date, l'Arrangement cessera d'être en vigueur dans l'ensemble du territoire de l'Etat qui laura dénoncé.

ART. 6.

Le présent Arrangement sera ratifié, et les ratifications en seront déposées à Paris, dès que six des Etats contractants seront en mesure de le faire.

Il sera dressé de tout dépôt de ratifications un procès-verbal, dont une copie, certifiée conforme, sera remise, par la voie diplomatique, à chacun des Etats contractants.

ART. 7.

Si un Etat contractant désire la mise en vigueur du présent Arrangement dans une ou plusieurs de ses colonies, possessions ou circonscriptions consulaires judiciaires, il notifiera son intention à cet effet par un acte qui sera déposé dans les archives du Gouvernement de la République française. Celui-ci en enverra, par la voie diplomatique, copie certifiée conforme à chacun des Etats contractants et les avisera en même temps de la date du dépôt.

Six mois après cette date, l'Arrangement entrera en vigueur dans les colonies, possessions ou circonscriptions consulaires judiciaires visées dans l'acte de notification.

La dénonciation de l'Arrangement par un des Etats contractants pour une ou plusieurs de ses colonies, possessions ou circonscriptions consulaires judiciaires s'effectuera dans les formes et conditions déterminées à l'alinéa 1er du présent article. Elle portera effet douze mois après la date du dépôt de l'acte de dénonciation dans les archives du Gouvernement de la République française.

ART. 8.

Le présent Arrangement, qui portera la date du 4 mai 1910, pourra être signé à Paris jusqu'au 31 juillet suivant, par les Plénipotentiaires des Puissances représentées à la Conférence relative à la répression de la circulation des Publications obscènes.

Fait à Paris, le quatre mai mil neuf cent-dix, en un seul exemplaire, dont une copie conforme sera délivrée à chacun des Gouvernements signataires.

Pour l'Allemagne:

(L. S.) Signé: ALBRECHT LENTZE.
(L. S.) „, CURT JOËL.

Pour l'Autriche et pour la Hongrie:

(L. S.) Signé: A. NEMES, Chargé d'Affaires d'Autriche-Hongrie.

Pour l'Autriche:

(L. S.) Signé: J. EICHHOFF, Conseiller de Section Impérial Royal autrichien.

Pour la Hongrie:

(L. S.) Signé: G. LERS, Conseiller ministériel Royal hongrois.

Pour la Belgique:

(L. S.) Signé: JULES LEJEUNE.
(L. S.) „, ISIDORE MAUS.

Pour le Brésil:

(L. S.) Signé: J. C. DE SOUZA BANDEIRA.

Pour le Danemark:

(L. S.) Signé: C. E. COLD.

Pour l'Espagne:

(L. S.) Signé: OCTAVIO CUARTERO.

Pour les Etats-Unis:

(L. S.) Signé: A. BAILLY-BLANCHARD.

Pour la France:

(L. S.) Signé: R. BÉRENGER.

Pour la Grande-Bretagne:

(L. S.) Signé: E. W. FARNALL.
(L. S.) „, F. S. BULLOCK.
(L. S.) „, G. A.AITKEN.

Pour l'Italië:

(L. S.) Signé: J. C. BUZZATTI.
(L. S.) „, GEROLAMO CALVI.

Pour les Pays-Bas:

(L. S.) Signé: A. DE STUERS.
(L. S.) „, RETHAAN MACARÉ.

Pour le Portugal:

(L. S.) Signé: COMTE DE SOUZA ROZA.

Pour la Russie:

(L. S.) Signé: ALEXIS DE BELLEGARDE.
(L. S.) „, VLADIMIR DERUGINSKY.

Pour la Suisse:

(L. S.) Signé: LARDY.

(305. 3.)

MEMORIE VAN TOELICHTING.

Van 18 April tot 4 Mei 1910 vergaderde te Parijs de diplomatieke Conferentie in zake de beteugeling der verspreiding van ontuchtige uitgaven.

Deze conferentie, waartoe het initiatief door de Fransche Regeering werd genomen, is bijgewoond door de Regeeringsgedelegeerden van Duitschland, Oostenrijk, België, Brazilië, Denemarken, Spanje, de Vereenigde Staten, Frankrijk, Groot-Britannië en Ierland, Hongarije, Italië, Nederland, Portugal, Rusland, Zweden en Zwitserland.

Goedkeuring van de op 4 Mei 1910 te Parijs ondert. Regeling, tot beteugeling van de verspr. van ontuchtige uitgaven.

De voorbereidende bescheiden, de handelingen en de resultaten der conferentie zijn vereenigd in een „Livre Jaune”, uitgegeven door het Departement van Buitenlandsche Zaken te Parijs. Een tweetal exemplaren van dit geschrift zijn ter griffie van de Tweede Kamer nedergelegd.

De conferentie tot beteugeling der verspreiding van ontuchtige uitgaven heeft, evenals die van 1902 tot bestrijding van den zoogenaamden handel in vrouwen en meisjes, tot het opstellen van twee traktaatsteksten geleid. Een „projet de convention”, bevattende strafrechtelijke bepalingen ten einde de verspreiding van ontuchtige geschriften, tekeningen, afbeeldingen of voorwerpen tegen te gaan, is nedergelegd in een „protocole final” met „protocole de clôture”, getekend door de gedelegeerden der vertegenwoordigde Mogendheden. Een „Arrangement” strekkende om door onderlinge mededeeling door de verdragsluitende Staten van gegevens en inlichtingen op den internationalen handel in bovengenoemde uitgaven en voorwerpen toezicht te houden en de opsporing en berechting van strafbare feiten op dat gebied te vergemakkelijken, kwam definitief tot stand.

Het is dit laatste verdrag waarvoor thans de goedkeuring der Staten-Generaal wordt gevraagd.

Eene vertaling van het verdrag is als bijlage bij deze Memorie van Toelichting gevoegd.

Artikelen 1 en 2 der Regeling.

Evenals de autoriteiten, aangesteld krachtens de Regeling tot bestrijding van den zoogenaamden handel in vrouwen en meisjes (goedgekeurd bij de wet van 31 December 1906, *Staatsblad* no. 369, en bekend gemaakt in *Staatsblad* no. 79 van 1907), hebben ook de autoriteiten, bedoeld in artikel 1 van de onderhavige Regeling, de bevoegdheid, onderling rechtstreeksche briefwisseling te voeren (vgl. artikel 1 van eerstgenoemde Regeling en artikel 2 van laatstgenoemde).

Voorloopig ligt het in de bedoeling, het toezicht op den internationalen handel in ontuchtige uitgaven en voorwerpen op te dragen aan het bureau dat belast is met het toezicht op den zoogenaamden handel in vrouwen en meisjes, ingesteld bij Koninklijk besluit van 13 Maart 1908 (*Staatsblad* no. 85).

Artikel 3 der Regeling schrijft de wederkeerige toezending van de betrekkelijke strafbladen voor indien de landswetten der betrokken Staten zulks toestaan, terwijl de artt. 4, 5, 6 en 7 bepalingen bevatten omtrent de toetreding tot, de inwerkingtreding, de bekraftiging en de eventuele toepasselijkerklaring op de koloniën van de onderhavige Regeling.

Artikel 8. Hoewel de Regeling den datum draagt van 4 Mei 1910, is voor de gedelegeerden der vertegenwoordigende Mogendheden de gelegenheid gelaten om het verdrag tot 31 Juli d.a.v. te onderteeken.

Wetsontwerp.

Artikel 2. De bepaling van dit artikel strekt om de kans op deelneming aan de eerste nederlegging van akten van bekraftiging, waarvan het tijdstip overigens nog niet vaststaat (vgl. art. 6 van het Verdrag), te verhogen.

De Minister van Buitenlandsche Zaken,

R. DE MAREES VAN SWINDEREN.

De Minister van Justitie,

Namens den Minister,

De Secretaris-Generaal,

A. E. BLES, l^o.-S.-G.